

البحث السادس

القراءات المختلفة وقراؤها

ذكرنا في بحث المصطلحات أنه جاء في اللغة:
قرأ الكتاب قراءة وقرأنا: تتبع كلماته نظراً ونطق بها.

وفي المصطلح الإسلامي: القارئ وجمعه القراء من تعلم تلاوة لفظ القرآن مع تعلم معانيه والمقرئ من امتهن من القراء تعليم لفظ القرآن مع تعليم معناه.

كان ذلك معنى القراءة والاقراء في عصر الرسول (ص).

وانتفع مما ذكرنا ان للفظ: (أقرأ) و (نُقْرَئُ) و (إقرأ) وسائل مشتقاتها في المصطلح الإسلامي (معنى له جزءان) وان شئت فقل: (له معنيان)، قال الراغب في أمثاله: (كل اسم موضوع لمعنىين معاً يطلق على كل واحد منهما إذا انفرد، كالمائدة للخوان وللطعم، ثم قد يسمى كل واحد منهما بانفراده به).

وقال:

القراء في الحقيقة اسم للدخول في الحيض عن طهر، ولمّا كان اسمًا جامعاً للامرين: الطهر والحيض المتعقب له أطلق على كل واحد منهما(1).

ولما كانت مادة الاقراء بمعنى تعليم لفظ القرآن وتعليم معناه استعملت في عصر الرسول (ص) في المعنيين معاً، واستعملت في عصر الصحابة أحياناً في أحد المعنيين.

ثم تغير معنى القراءة والاقراء في مصطلح المسلمين بعد عصر الصحابة حتى اليوم.
تبعد معنى أقرأ والقارئ بعد عصر الصحابة من تعلم تلاوة النص القرآني وتعلم معناه إلى تعلم تبديل النص القرآني بلغات القبائل العربية.

وكان سبب هذا التغيير أنّ السلطة الحاكمة منذ عصر معاوية إلى آخر عهد الخلافة الاموية في الشام – عدا عمر بن عبد العزيز – عمدت في جميع البلاد الاسلامية إلى إحياء التراث العربي الجاهلي وأدابها

لغةً وشعراً وتاريخها حسباً ونسبةً وكان العصر عصر الترف العقلي، فتسابق المحققون في جمع أشعار العرب ودراسة لغاتها وأحسابها وأنسابها.

وظهر كذلك بعد عصر الصحابة نشاط الزنادقة المحموم في تخريب السنة النبوية سيرةً وحديثاً، وكان من أنواع نشاطهم وضع روایات في جواز تبديل النص القرآني افتروا فيها على الله ووحيه ورسوله وصحابته واختلفوا لتلك الروایات أسناداً ودسواها في مصادر الدراسات الإسلامية في عصر التأليف. ومن كلا الناشطين تكون علم تبديل لغة القرآن بلغات القبائل العربية، وتسابق المتخصصون بلغات القبائل العربية في ذلك، ونبغ فيهم رجال أخذوا يبدّلون النص القرآني بما تعلّموه من لغات العرب المختلفة. وهكذا تكونت القراءات المختلفة للقرآن الواحد، وسمّوا عملهم بعلم القراءة، ونشروا علمهم المختلف في البلاد الإسلامية كافة، وسمّوا من تعلّمه بالقارئ ومن يعلّمه بالمقرئ.

واشتهر في أوائل القرن الثاني الهجري مصطلح المسلمين أي: القراءة بمعنى تعلم تبديل النص القرآني بلغات العرب بدلاً من المصطلح الإسلامي: القراءة بمعنى تعلم النص القرآني وتعلم معانيه، ونسى المصطلح الإسلامي، وبعد ذلك فسرّ خطأً ما جاء من مادة (القراءة) في الكتاب والسنة ومحاورات الصحابة بالمعنى المصطلح عند المسلمين (القراءة) بمعنى تبديل النص القرآني بلغات العرب، بينما ينبغي أن نفسّر ما جاء من مادة (القراءة) في الكتاب والسنة ومحاورات الصحابة ومحاورات المسلمين في عصر الصحابة بمعنى المصطلح الإسلامي وما جاء منها في المحاورات منذ القرن الثاني الهجري في ما عدا ما جاء منها في أحاديث أئمة أهل البيت (ع) نفسّرها بمعنى مصطلح المسلمين.

منشأ القراءات المختلفة:

نشرت ولله الحمد والمنة بحوثي في سبيل تمحیص سنة الرسول (ص) وكيفية اختلاق صحابة للرسول (ص) في مجلدي ((خمسون ومائة صاحبٍ مختلف)) وفي ما يأتي من هذا البحث نكشف بحوله – تعالى – عن كيفية انتشار آلاف القراءات المختلفة بين المسلمين التي افترى بها على كلام الله، وحرّف بها كتاب الله العظيم مع بيان منشئها إن شاء الله تعالى.

تولدت القراءات المختلفة للقرآن الواحد ونشأت ثم تكاثرت وازداد عددها بسبب العوامل الستة الآتية:

- أ – ما روي عن الصحابة في تفسير القرآن وظنّ أنها قراءة أخرى للنص القرآني.
- ب – ما روي من اجتهادات الصحابة في تبديل النص القرآني بألفاظ استحسنوها.
- ج – أثر روایات مختلفة في جواز تبديل النص القرآني بغيره.
- د – أخطاء في رسم خط المصاحف العثمانية.

هـ — قياس النص القرآني بقواعد اللغة العربية.

وـ — اجتهادات القراء في تبديل النص القرآني بغيره استناداً إلى:

1 — ماروي عن الصحابة من روایات واجتهادات.

2 — ما يوافق قواعد اللغة العربية.

3 — ما يوافق بعض اللغات العربية من غير قريش.

أولاً — ما روي عن الصحابة في تفسير القرآن وظن أنها قراءة أخرى للنص القرآني مرّنا في بحث اختلاف المصاحف أنَّ كلاً من أم المؤمنين عائشة وأم المؤمنين حفصة أمرتا الكاتب الذي يكتب لها المصحف إذا بلغ في كتابته قوله تعالى: (والصلوة الوسطى) يؤذنهما فلما بلغها وأنذنها أمرتاه أن يكتب بعدها (وصلة العصر) انهما لم تقصدان ذلك أن وصلة العصر جزء من الآية وإنما أرادتا وصلة العصر تفسير (الصلة الوسطى) ومن هذا القبيل ما جاء:

أ — في تفسير الطبرى بسنده عن حبيب بن ثابت قال: أعطاني ابن عباس مصحفاً فقال: هذا على قراءة أبي قال: وفيه مما استمعتم به منهـ إلى أجل مسمى (2).

ب — في تفسير السيوطي بسنده عن ابن مسعود قال: كنا نقرأ على عهد رسول الله (ص) (يا أيها الرسول بلغ ما أنزل إليك من ربك — إن علياً مولى المؤمنين — وان لم تفعل فما بلغت رسالته ...) (3). وكما أن أم المؤمنين عائشة وأم المؤمنين حفصة لم تقصدا إن وصلة العصر جزء من الآية وإنما قصدتا أنها تفسير للصلة الوسطى كذلك شأن كل ما روي من هذا القبيل.

وأمّا ما روي من تعبير الصحابة في أمثالها أنهم كانوا يقولون في قراءة (ابن مسعود) أو (أبي بن كعب) أو غيرهما فقد مرّنا ان (القراءة والاقراء) كان في عصرهم بادئ ذي بدء بمعنى تعليم لفظ القرآن ومعناه، وأخيراً استعمل في عصر الصحابة خاصة في جزء معناه وهو تعليم المعنى فحسب إذاً يكون معنى قولهم في قراءة فلان أي ما كان يفسر الكلمة وهكذا فسر الكلمة.

ثانياً — ما روي من اجتهادات الصحابة في تبديل النص القرآني بألفاظ استحسنوها:

أ — ما روي عن الصحابة في تبديل النص القرآني حسب اجتهادهم قال السيوطي بتفسير: (ما ننسخ من آيةٍ أو ننسِّها) (4):

أخرج عبد الرزاق وسعيد بن منصور وأبو داود في ناسخه وابنه في المصاحف والنسائي وابن جرير وابن منذر وابن أبي حاتم والحاكم، وصحّحه عن سعد بن أبي وقاص، أنّه قرأ: (ما ننسخ من آية أو ننساها)، فقيل: له إنّ سعيد بن المسيب يقرأ: نُسِّها، فقال سعد: إنَّ القرآن لم ينزل على المسيب ولا على آل المسيب، قال الله: (سَنُقرِئُكَ فَلَا تَتَسَى)(5)، (وَادْكُرْ رَبَّكَ إِذَا نَسِيْتَ)(6).

وعرفنا من آخر الحديث أنّ منشأ هذا الاجتهاد المنسوب إلى الصحابي في تحريف كلمة (نُسِّها) إلى (نساها) مجيء (تسى) و (نسيت) في مكانين آخرين من القرآن وقياس هذا المورد على ذينك الموردين. وروى السيوطي - أيضاً - بسندٍ، أنّ في قراءة أبي: (ما ننسخ من آية أو نُسِّك)، وأنّ في قراءة ابن مسعود: (ما نُسِّك من آية ننسخها)(7).

وروى القرطبي عن ابن عباس أنّه قرأها (أو نُسِّها) بضمّ النون(8).

وروى الطبرى عن عبيد بن عمير الليثي أنّه قرأها (أو ننساها)(9).

#

وجدنا في المثال السابق كيف رووا اختلاف الصحابة في قراءة الآية اعتماداً على اجتهادهم وليس اعتماداً على ما سمعوه من رسول الله (ص)، كما رووا ذلك عن سعد بن أبي وقاص.

ب - اجتهادات الصحابة في تبديل النص القرآني ليوافق المأثور من لغتهم:

رووا أنّه اجتهد كلّ من أم المؤمنين عائشة وال الخليفة عثمان، فقا لا في (إِنْ هَذَا لَسَاحِرَانِ): (إنَّ هذين لساحران)، وتبعهم على ذلك الحسن وسعيد بن جبير وإبراهيم النخعي وغيرهم من التابعين، ومن القراء عيسى بن عمرو وعاصم وغيرهما من العلماء.

ورووا أن أبان بن عثمان قال: قرأت هذه الآية عند أبي عثمان بن عفان، فقال لحن وخطأ.
قال قائل: ألا تغيّر وده؟

قال عثمان: دعوه، فإنه لا يحرّم حلالاً ولا يحلّ حراماً (10).

وقال القرطبي: (وهذه القراءة موافقة للاعراب مخالفة للمصحف). وروى عن ابن مسعود قراءتين:
أ - (إِنْ هَذَا إِلَّا سَاحِرَانِ).

ب - (إِنَّ هَذَا سَاحِرَانِ)!!

وروى عن الصحابي أبي: (إِنْ ذَانِ إِلَّا سَاحِرَانِ).

وعن جماعة من العلماء والقراء: (إِنْ هَذَا لَسَاحِرَانِ).

وقال: وهذه القراءة سلمت من مخالفة المصحف ومن فساد الاعراب، ويكون معناها: ما هذان إلا ساحران.

قال المؤلف: وحاول بعض العلماء أن يجد مسوغاً لمخالفته هذه الآية كلام العرب، فوجد ضالته المنشودة في لغة بنى الحرت بن كعب وزبيد وختعم، فأطمأنوا لما وجدوا في كلام بعض القبائل العربية ما يقيسون عليه كلام الله جل اسمه (11).

ونجد نظير هذه المحاولات كثيراً في كتب التفسير والقراءات، وسوف ندرسها بعد دراسة الحكمة في الالتزام بقواعد اللغة العربية إذ لا يصح في الكلام غير الموزون مخالفتها أما الكلام الموزون فله قواعد خاصة به نذكرها في ما يأتي إن شاء الله تعالى.

ثالثاً - أثر روايات مختلفة في جواز تبديل النص القرآني بغيره:

من أهم العوامل في اختلاف القراءات المختلفة ما رروا في روايات متواترة موصوفة بالصحة انَّ الرسول (ص) أقرأ السورة الواحدة لاصحابه بألفاظ مختلفة، فتمارى كل منهم في قراءة الآخر، وقال الرسول (ص) في جواب اعتراضهم إنَّ القرآن نزل على سبعة أحرف نحو قوله: تعال وأقبل وهلم واذهب وأسرع وعجل فاقرءوا ولا حرج: عليماً حكيناً، أو غفوراً رحيناً، ولكن لا تختموا ذكر رحمة بعذاب، ولا ذكر عذاب برحمة.

#

إنَّ تلكم الروايات إضافة إلى ما روی عن الصحابة من اجتهادات في تبديل النص القرآني شجعت جماعات من العلماء أن يعتمدوا المجموعتين من الروايات، ويقوموا بتأسيس علم القراءات.

رابعاً - أخطاء في رسم خط المصاحف العثمانية:

أخذ الخليفة عثمان من أم المؤمنين حفصة المصحف الذي تم نسخه على عهد الخليفة عمر وأودعه عندها، ونسخ على المصحف الإمام ولما جاء به إليه قال: إنَّ في المصحف لحنًا ستقيمه العرب بأسنتها ثم أمر أن ينسخ عليها سبع نسخ أو تسع، وبعث بها إلى أمميات البلاد الإسلامية مع قراء يقرؤونه فبعث مع المصحف:

- أ - المكي عبد الله بن السائب.
- ب - الشامي المغيرة بن شهاب.
- ج - الكوفي أبا عبد الرحمن السلمي.

د — البصري عامر بن عبد القيس.

ه — وكان مقرئ المدينة زيد بن ثابت.

وإضافة إليها ذكروا أنّه بعث نسخة لكل من: البحرين واليمن ومصر والجزيرة(12).

والحن الذي ذكره الخليفة في رسم الخط المصحف بقي في المصاحف حتى اليوم مثل:

أ — كتابة نون التوكيد الخفيفة كتوبين النصب على الالف كما جاء في سورة:

العلق / 15: (لَنَسْقَعَا) بدل لنصفعن.

يوسف / 32: (وَلَيَكُونَا) بدل ليكونن.

ب — حذف الالف كما جاء في سورة:

الزخرف / 38: (بِلَيْتَ) بدل يا ليت.

والمؤمنون / 8: (لَامَنَتِهِمْ) فيقرؤها بعضهم: لاماناتهم، ويقرؤها آخر لامانتهم.

إبراهيم / 21: (فَقَالَ الضُّضَّافُواً) بدل الضعفاء.

ج — اضافة الواو أو الياء أو الالف كما جاء في سورة:

الانعام / 52: (بِالْغَدَوَة) بدل بالغداة.

إبراهيم / 9: (أَلَمْ يَأْتُكُمْ نَبَوًا) بدل نبا.

الكهف / 23: (وَلَا تَقُولُنَّ لِشَأْيِء) بدل لشيء.

الزمر / 69: (وَجِائِهِ بِالنَّبِيِّينَ) بدل وجي.

وكذلك كتبوا الكلمة الواحدة بصورة في مكان، وكتبواها بصورة أخرى في مكان آخر كما هو في الآيات التالية:

1 — (فيما) فانّها كتبت متصلة (فيما)، إلاّ في اثنى عشر مورداً، فإنّها كتبت فيها مفصولة (في ما).

2 — (مما) كتبت متصلة، إلاّ في ثلاثة مواضع، كتبت فيها مفصولة (من ما).

3 — (لكي لا) منفصلة، إلاّ في ثلاثة مواضع.

إلى غير ذلك من الموارد الكثيرة(13).

غير أنّ المقرئين الذين أرسلهم الخليفة عثمان مع المصاحف كانوا قد تعلّموا قراءة القرآن قبل كتابة تلك المصاحف من فم الصحابة الذين تلقوا قراءة القرآن من فم رسول الله (ص) والذي تلقاها عن طريق الوحي وكان زيد بن ثابت قد تلقى قراءة القرآن من فم رسول الله (ص) وكان كلّهم يقرؤون القرآن كما تعلّموها.

وذلك معنى قول الخليفة عثمان (فيه لحن سنتيه العرب بأسنتها) واستمر المقرئون على ذلك جيلاً بعد جيل يقيمون لحن رسم خط مصحف عثمان في إقراء القرآن، ويعلمون التلاوة صحيحة ومخالفة لرسم الخط الملحون.

خامساً - قياس النص القرآني بقواعد اللغة العربية:

من قواعد اللغة العربية ما وضع دفعاً للالتباس في الكلام الموزون وغير الموزون مثل:

أ - الحاق تاء التأنيث لاسم الفاعل المؤنث في قولنا: امرأة باسمة وضاحكة وناظفة وتجريد اللفظ منها غير الانثى في قولنا: رجل باسم وضاحك وناظق.

ب - تقديم الفاعل على المفعول في مواضع اللبس بين الفاعل والمفعول مثل قولنا: أقرأ موسى عيسى القرآن في ما إذا كان المقرئ موسى فإذا لم يكن في الكلام ليس جاز مخالفة القاعدتين المذكورتين في مثل قولنا: أحياناً أكرم محمداً الحسن، وأكل الكثمري يحيى، وخرق الثوب المسما.

وكذلك الشأن في حذف علامة التأنيث إذا لم يكن ثمة لبس. في مثل قولنا للمرأة التي ترى العادة الشهرية حائض وللحبل حامل وللمطلقة طالق.

ومن قواعد اللغة العربية ما وضعت أيضاً للكلام الموزون وغيره لدفع الالتباس، ودونت في كتب علمي النحو والصرف، مثل قواعد علامات الاعراب بالحركات والحرروف في آخر الكلمات دفعاً للالتباس في مثل قولنا:

أكرم اللبنانيُّ السوريُّ.

والعراقيانِ الكويتيينِ.

والسعوديونَ اليمانيينَ.

فإننا نميز الفاعل من المفعول بالضمة والفتحة في المثال الاول والالف والياء المفتوح قبلها في الثاني، والواو والياء المكسور ما قبلها في الثالث.

#

كانت تلكم أمثلة لقواعد اللغة العربية في الكلام الموزون وغيره.

وأما الكلام الموزون بصورة خاصة، فلم تدون قواعده كعلم خاص يدرس في المعاهد العلمية ومن مصاديق قواعد الكلام الموزون في لغة العرب الشعر الذي اكتشف أوزانه الخليل بن أحمد الفراهيدي (ت:

وكذلك من مصاديق الكلام الموزون في لغة العرب: السور القرآنية، فإنّ لها أوزاناً خاصةً بها لم تكتشف حتى اليوم، وإن كان الشعر وبعض النثر الفني موزون في جانب اللفظ فحسب، فإنّ القرآن موزون في جوانب متعددة منه في لفظه ومعناه وغيرهما، وإنّه ليس بشعر ولا نثر.

ويستطيع الباحث الخبير باللادب العربي أن يدرك ذلك بأدئى تأمل لبعض سور القرآنية الصغيرة. وفي سور الكبيرة قد يكون لكل مجموعة من آيات نزلت فيها مرّة واحدة وزن خاصٌ بها وقد يكون لجميع السورة وزن واحد غير أن معرفة أوزانها ورويّها بحاجة إلى تدبر أكثر. وللكلام الموزون قانون يجب التزامه كما سندكره في ما يأتي بحوله تعالى:

القانون في الكلام الموزون

لما كان الكلام الموزون يمتاز على غير الموزون منه ويؤثر في النفوستأثير السحر في ما يدعوه إليه من أمر، إذاً لابد في الكلام الموزون من مراعاة الوزن وإنّما كان الكلام موزوناً، ومن ثم تعارض قواعد الوزن مثل أوزان البحور التي اكتشفتها الخليل في الشعر مع قواعد اللغة العربية يجب مراعاة الوزن وطرح قواعد اللغة فيه. وعلى ذلك جرى جميع البلاغاء والفصحاء أبد الدهر.

قواعد خاصة بالكلام الموزون

ما سبق ذكره في أول البحث وموارد كثيرة أخرى غيرها مما سماها علماء النحو بالشذوذ يصح وصفها بالشاذ لو جاء ذلك في الكلام غير الموزون مثل ما روي عن أحدهم أنه قال (أكلوني البراغيث) بدل (أكلنتي البراغيث).

وهذا يصح وصفه بالحن والشاذ والنادر وما شابهها من الأوصاف، ولا ينبغي لفصيح أن يرد مثل ذلك في كلامه.

أما الكلام الموزون فقد بلغ ما جاء فيه مما سميّ عندهم بالشذوذ من السعة والكثرة والشمول حدّاً نستطيع أن نكتشف منه قواعد عامّة تخصّ الكلام الموزون في محاورات الفصحاء والبلاغاء، مثل القواعد الآتية(14):

أولاً – قاعدة جواز دمج الكلمتين في كلمة واحدة:

وجاء ذلك في شعر عبد يغوث الحارثي: عبسمية في قوله:
تضحك مني شيخة عبسمية تكأن لم تر قبلي أسيراً يمانياً (15)

وفي غير الموزون من الكلام يقال: عبد شمسية.

ثانياً - قاعدة جواز حذف حرف واحد أو أكثر من الكلمة

أ - حذف حرف واحد من الكلمة وجاء ذلك:

في شعر طرفة بن العبد: تصطد في قوله:

فإنْ تَبْغَنِي فِي حَلْقَةِ الْقَوْمِ تَلْفَنِي
وَإِنْ تَقْتَصُنِي فِي الْحَوَانِيَّتِ تَصْنُدِي (16)

ب - حذف أكثـر من حرف من الكلمة، وجاء ذلك:

في شعر أبو النجم العجلي:

تَدَافُعَ الشَّيْبِ وَلَمْ تَقْتُلِ
فِي لَجَّةِ أَمْسِكٍ فُلَانًا عَنْ فُلِ (17)

وفي غير الموزون من الكلام يقال: فلان عن فلان.

ثالثاً - قاعدة جواز حذف الكلمة في الكلام:

أ - حذف الاسم، وجاء ذلك:

في شعر مجذون ليلي:

أَتَارِكَتِي لِلْمَوْتِ أَنْتَ فَمَيِّتٌ
وَمَا لِلنُّفُوسِ الْخَافِفَاتِ بَقاء (18)

وفي غير الموزون من الكلام يقال: فأنا ميت.

ب - حذف الفعل، وجاء ذلك:

في شعر النابغة الذبياني: وكأن قد، في قوله:

أَفَدِ التَّرْحُلُ غَيْرُ أَنَّ رِكَابَنَا^١
لَمَّا تَزَلَ بِرِحَالِنَا وَكَانَ قَدْ (19)

وفي غير الموزون من كلام يقال: وكأن قد زالت.

ج - حذف الحرف:

1 - حذف حرف الجر، وجاء ذلك:

في شعر المتلمس العبدي: حب العراق الدهر أطعمه، في قوله،

آلِيَّتْ حَبَّ الْعَرَاقِ الْدَّهَرَ أَطْعَمَهُ
وَالْحَبُّ يَأْكُلُهُ فِي الْقَرْيَةِ السُّوْسُ (20)

وفي غير الموزون من الكلام يقال: على حب العراق الدهر لا أطعمه.

2 - حذف لام الامر في الغائب، وجاء ذلك:

في شعر الشاعر: محمد تقد، في قوله:

مُحَمَّدٌ تَقَدِ نَفْسَكَ كُلُّ نَفْسٍ
إِذَا مَا خِفْتَ مِنْ شَيْءٍ تَبَالًا (21)

وفي غير الموزون من الكلام يقال: **لِتَفَدِّ**.

3 — حذف نون الوقاية، وجاء ذلك:

في شعر زيد الخيل: ليني، في قوله:

أَصَادِفُهُ وَأَفْقُدُ بَعْضَ مَالِي (22)

كَمْنِيَةً جَابِرٍ إِذْ قَالَ لِينِي

وفي غير الموزون من الكلام يقال: ليني.

4 — حذف تنوين الاسم المنصرف وجعله غير منصرف، وجاء ذلك:

في قول الشاعر، في قوله:

أَكْبَرُهَا وَأَطْيَبُهَا (23)

وَمُصْعِبُ حِينَ جَدَ الْأَمْرُ

وفي غير الموزون من الكلام يقال: ومصعب.

رابعاً — قاعدة جواز إضافة حرف أو أكثر في الكلمة

وجاء ذلك:

أ — وفأنظور، في شعر أبي علي:

وَإِنِّي حَيْثُما يَشْتِي الْهَوَى بَصَرِي

وهي شعر فانظور، في قوله:

مِنْ حَوْثُمَا سَلَكُوا أَدْنُوا فَانْظُور (24)

وَفِي غَيْرِ الموزونِ مِنَ الْكَلامِ يَقَالُ: فَانْظُرُ.

خامساً — قاعدة جواز تبديل حرف بحرف آخر

وجاء ذلك:

في شعر الشاعر اللذون، في قوله:

يَوْمَ النَّخِيلِ غَارَةً مِلْحَاجًا (25)

نَحْنُ اللَّذُونَ صَبَّحُوا الصَّبَاحَا

وفي غير الموزون من الكلام يقال: الذين.

سادساً — قاعدة جواز تبديل السكون بالحركة

1 — في علامات الاعراب، وجاء ذلك:

في شعر عنترة بن شداد، لم تحرم، في قوله:

حَرَمْتُ عَلَيَّ وَلَيْتَهَا لَمْ تَحَرُّمِ (26)

يَا شَاهَةً مَا قَنَصِي لِمَنْ حَلَّتْ لَهُ

وفي غير الموزون من الكلام يقال: لم تحرم.

2 – في بني الكلمة، وجاء ذلك:

والجلدا، في شعر عبد مناف الهمذاني:

ضرباً أليماً بسُبْتٍ يَلْعَجُ الجِلْدَا (27)
إذا تأوَّبَ نَوْحٌ قَامَتَا مَعَهُ
وفي غير الموزون من الكلام يقال: الجِلْدَا.

سابعاً – قاعدة جواز مجيء الضمير المتصل بدل المنفصل وبالعكس

أ – الضمير المنفصل بدل المتصل، وجاء ذلك:

في شعر الشاعر يزيدهم حُبًا إِلَيْهِ هُمْ، في قوله:
لَمْ أَلْقَ بَعْدُهُمْ حَيَاً فَأَخْبَرُهُمْ إِلَى يَزِيدُهُمْ حُبًا إِلَيْهِ هُمْ (28)

وفي غير الموزون من الكلام يقال: إلا يزيدونهم حبًا إلى.

ب – الضمير المتصل بدل المنفصل وجاء ذلك:

في شعر الشاعر: إلاك ديارُ، في قوله:
وَمَا نَبَالِي إِذَا مَا كُنْتِ جَارِتَنا إِلَّاكِ دِيَارُ (29)

وفي غير الموزون من الكلام يقال: إلا إياك.

ثامناً – قاعدة جواز رد المذوف

وجاء ذلك:

في شعر لبيد بن ربيعة، وغدوًا، في قوله:
وَمَا النَّاسُ إِلَّا كَالدَّيَارِ وَأَهْلُهُمْ (30)
بِهَا يَوْمَ حَلُوها وَغَدُواً بِلَاقُوا
وفي غير الموزون من الكلام يقال: غداً.

تاسعاً – قاعدة جواز فك الأدغام

وجاء ذلك:

في شعر زهير بن أبي سلمى: رَكَكَ، في قوله:
مَاءِ بِشَرْقِيِّ سَلْمَى فَيْدُ أو رَكَكُ (31)
ثُمَّ اسْتَمَرُوا وَقَالُوا إِنَّ مَشْرَبَكُمْ
وفي غير الموزون من الكلام يقال: ركك.

عاشرًا — قاعدة جواز مخالفة القواعد النحوية

أ — مجيء الرفع بدل النصب أو العكس وجاء ذلك:

1 — في شعر الشاعر أن تقرآن، في قوله:

أَنْ تَقْرَآنِ عَلَى أَسْمَاءٍ وَيَحْكُمُهَا مِنْيَ السَّلَامَ وَأَنْ لَا تُشْعِرَا أَحَدًا(32)

وفي غير الموزون من الكلام يقال: أن تقرأ.

2 — وأسدًا، في شعر عمرو بن أبي ربيعة:

إِذَا اسْوَدَ جُنْحُ اللَّيلِ فَلَتَأْتِي وَلَتَكُنْ خُطَّاكَ خِفَافًا إِنَّ حُرَّاسَنَا أَسْدًا(33)

وفي غير الموزون من الكلام يقال: أسد.

ب — مجيء الرفع بدل الجزم وجاء ذلك:

في شعر قيس بن زهير ألم يأتيك في قوله:

أَلَمْ يَأْتِيَكَ وَالْأَنْبَاءَ تُنْمِي بِمَا لَاقَتْ لَبَوْنُ بَنِي زِيَادٍ(34)

وفي غير الموزون من الكلام يقال: ألم يأتيك.

ج — مجيء النصب بدل الجزم وجاء ذلك:

في رجز الشاعر:

إِنَّ أَبَاهَا وَأَبَا أَبَاهَا قَدْ بَلَغَا فِي الْمَجْدِ غَایَتَاهَا(35)

وفي غير الموزون من الكلام يقال: وأبا أبيها.

د — مجيء الجزم بدل النصب وجاء ذلك:

في شعر امرئ القيس أن يأتينا، في قوله:

مَا غَدَوْنَا قَالَ وَلِدَانُ أَهْلَنَا تَعَالَلُوا إِلَى أَنْ يَأْتِنَا الصَّيْدُ نُحْطِب(36)

وفي غير الموزون من الكلام يقال: أن يأتينا.

ه — مجيء الجر بدل الرفع والنصب

1 — مجيء الجر بدل الرفع وجاء ذلك:

في شعر امرئ القيس كَبِيرُ أَنَاسٍ مُزَمَّلٍ في قوله:

كَانَ ثَبِيرًا فِي عَرَانِينِ وَبَلْهٌ كَبِيرُ أَنَاسٍ فِي بِجَادٍ مُزَمَّلٍ(37)

وفي غير الموزون من الكلام يقال: كبيرُ أَنَاسٍ مُزَمَّلٍ.

2 — مجيء الجر بدل النصب وجاء ذلك:

وقطناً مَحْلُوجًّا، في شعر ذي الرمة:

كأنك ضربت قدام أعينها قطناً بمستحصد الاوتارِ مَلْوَجٌ (38)
وفي غير الموزون من الكلام يقال: قطناً مَلْوَجاً.
و — جعل اسم (كان) نكرة وخبرها معرفة وجاء ذلك:
في شعر خداش بن زهير أضبيِّ أم حمارٌ كان أمكَ، في قوله:
فإنك لا تبالي بعد حولِ أضبيِّ كان أمكَ أم حمارٌ (39)
وفي غير الموزون من الكلام يقال: أضبياً كان أمكَ أم حماراً.
ز — تصغير فعل التعجب واسم لإشارة وجاء ذلك:
في شعر العرجي يا ما أميلحَ هؤلياينُ، في قوله:
يا ما أميلحَ غرلاً شدناً لنا من هؤلياينُ الضالِّ والسمُّرِ (40)
وفي غير الموزون من الكلام لا يصغر فعل التعجب ولا اسم الاشارة.
ح — الحق نون التأكيد بالفعل الماضي واسم الفاعل وجاء ذلك:
1 — في شعر الشاعر أقائلنَ، في قوله:
ولا يرى مالاً له معذوباً أقائلنَ أَعْجَلُوا الشهودَا (41)
وفي غير الموزون من الكلام لا تتحقق نون التأكيد باسم الفاعل.
2 — ودامَنَ، في شعر الشاعر:
دامَنَ سعدكَ لو رحمتِ مُتيمًا لوالكِ لم يك للصباة جانحا (42)
وفي غير الموزون من الكلام لا تتحقق نون التأكيد بالفعل الماضي.
ط — الحق نون التتوين بالاسم المفرد المنادى وجاء ذلك:
في شعر الاحوص يا مطرُ، في قوله:
سلامُ اللهِ يا مطرَ عليها وليسَ عليكَ يا مطرَ السلامُ (43)
وفي غير الموزون من الكلام لا تتحقق التتوين اسم المفرد المنادى.
ى — تتوين الاسم غير المنصرف وجاء ذلك:
في شعر النابغة الذبياني قصائد، في قوله:
فلنأتينكَ قصائدَ ولتركبَنْ جيشُ إليكَ قوادمَ الاكوارِ (44)
وفي غير الموزون من الكلام يقال: قصائد.
ك — مجيء أبيض وأسود بمعنى أفعل التفضيل وجاء ذلك:
1 — في شعر الراجز، أبيض، في قوله:

أَبِيضُ مِنْ أَخْتِ بَنِي أَبَاضِ

وفي غير الموزون من الكلام يقال: أَشَدُ بَيَاضاً (45).

2 — وأسود، في قول المتنبي:

أَبَعْدَ بَعِيدَتَ بَيَاضاً لَا بَيَاضَ لَهُ لَانْتَ أَسْوَدُ فِي عَيْنِي مِنَ الظُّلْمِ (46)

وفي غير الموزون من الكلام يقال: أَشَدُ سواداً.

عود على بدء:

بعد ذكر ما نقدم نعود إلى كتاب الله الحكيم ونورد أمثلة من مراعاة الوزن اللفظي في بعض آياتها مثل قوله تعالى:

أ — (وَالَّتِينِ وَالزَّيَّتُونِ # وَطُورِ سِينِينِ # وَهَذَا الْبَلَدُ الْأَمِينُ # لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ) (47).

ب — (إِنْ هَذَانِ لَسَاحِرَانِ يُرِيدُانِ أَنْ يُخْرِجَاكُمْ مِنْ أَرْضِكُمْ بِسِحْرٍ هُمَا ...) (48).

في المورد الأول قال — سبحانه وتعالى — (وطور سينين) بدل (وطور سيناء) مراعاة للوزن، وليس مراعاة للسجع، فإن قوله — تعالى: (في أحسن تقويم) ليس فيه مراعاة للسجع.

وفي المورد الثاني قال — عز اسمه — (إِنْ هَذَانِ لَسَاحِرَانِ) بدل (هذين) مراعاة للوزن.

وفي الموردين لا يلتبس الامر على أحد، ولا حاجة فيها لمراعاة قواعد اللغة العربية التي وضعت للكلام غير الموزون، كي نختلف بسببها قراءة مخالفة للنص القرآني الذي أوحى الله به إلى رسوله (ص).

سادساً — اجتهاد القراء وتبديلهم النص القرآني بغيره استناداً إلى ما سبق ذكره

في النصف الثاني من القرن الأول الهجري اجتهد القراء، واعتمدوا الروايات والاجتهادات اللاتي أوردها سابقاً، واختلقوا القراءات المختلفة وأسسوا بذلك علم القراءات، فقد كان العلماء يرون يومئذ في ما يروون ما خلاصته:

أ — إنّ الرسول (ص) ناجي ربّه وطلب منه: أن يخفف عن أمّته في قراءة النص القرآني فأذن لهم أن يقرؤوا بسبعة أحرف، أي: يبدلوا كلامه المجيد بما شاؤوا كما شاؤوا، وان لهم أن يبدلوا ما جاء من أسماء الله الحسنى في القرآن الكريم ببعض الآخر بشرط أن لا يتبدل معنى آية رحمة بآية عذاب أو آية عذاب بآية رحمة، وأنّ للناس كل الناس أن يبدلوا ما جاء في آية — مثلاً — (عزيز حكيم) بـ(سميع بصير).

ب - إن الصحابة بدلوا النصوص القرآنية بما رأوه موافقاً لقواعد العربية أو بنصوص أخرى استحسنوها، وفق اجتهادهم.

ج - إن الخليفة عثمان قال: في المصحف لحن سقمه العرب بأسنتها وظنوا أنه أراد أن في رسم الخط خطأ سقمه العرب بأسنتها وكما جرى ذلك إلى يومنا هذا، وقرؤوا النص المكتوب لحناً صحيحاً، ولم ينتبهوا إلى أن الرواية قد تكون مختلفة ومفترأة من قبل الزنادقة.

وبسبب ما ذكرناه قامت جماعة من أولئك بتبدل النص القرآني وفق اجتهادهم الخاص اقتداء منهم بما رووا عن الصحابة، وأخذوا بذلك الروايات، أي: أنهم استقوا في عملهم من معينين:

1 - من كل رواية جاء فيها ذكر تبدل لفظ القرآن بغيره من قبل الصحابة صحيحة كانت الرواية حسب مقاييس علم الدراءة بمدرسة الخلفاء أم ضعيفة وشاذة.

2 - من كل لغة لكل قبيلة من قبائل العرب سواء أكانت شائعة لديهم أم شاذة ونادره وكل قاعدة من قواعد اللغة العربية دونما ملاحظة لموارد الاستثناء منها.

3 - أضافوا إليهما اعتمادهم على ما استحسنوه في تبدل النص القرآني حسب اجتهادهم.
وفي ضوء ما ذكرناه قاموا بعرض النصوص القرآنية على المأثور عندهم من قواعد اللغة العربية، وبدلوا من النص القرآني ما زعموه مخالفًا لها بلفظ يوافقها، وبحثوا في لغات العرب واختاروا منها لغات بدلوا بها لغة القرآن وتتسابقو في جمع كل ما جاء لكل قبيلة وفي كل رواية وكل قاعدة، وأخضعوا جميع كلمات القرآن لجميع تلکم الروايات واللغات والقواعد، وسمّوا كل لفظ بـ(بدلوا النص القرآني به شذاً كان أم غير شاذ بـ(قراءة)، وسمّوا عملهم ذلك بـ(علم القراءة)، وسمّوا أنفسهم بـ(القراء)، وكسبوا بذلك جاهًا وسمعة في المجتمع الإسلامي زعماً من الناس أنهم علماء تخصصوا بعلم قراءة كتاب الله المجيد ولم يدركوا أن عملهم تغيير لكلام الله المجيد.

وإليكم مثلاً واحداً من أنواع عملهم المختلف واسعاتهم الأدب ازاء القرآن العظيم كما أورده القرطبي في تفسيره سورة الفاتحة(49) وقال:

التاسعة والعشرون - (صراطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ).

ولغة القرآن ((الذين)) في الرفع والنصب والجر؛ وهذيل تقول: اللذون في الرفع، ومن العرب من يقول: اللذو (50)، ومنهم من يقول: الذي (51)؛ وسيأتي.

وفي ((عليهم)) عشر لغات؛ قرئ بعضها:

((عليهم)) بضم الهاء وإسكان الميم.

و((عليهم)) بكسر الهاء وإسكان الميم.

و((عليهِمِي)) بكسر الهاء والميم وإلحاد ياء بعد الكسرة.
و((عليهِمُو)) بكسر الهاء وضم الميم وزيادة واو بعد الضمة.
و((عليهِمُو)) بضم الهاء والميم كلتهمما وإدخال واو بعد الميم.
و((عليهِمُ)) بضم الهاء والميم من غير زيادة واو.
وهذه الاوجه ستة مأثورة عن الانتمة من القراء.
وأوجه أربعة منقولة عن العرب غير محكية عن القراء: ((عليهِمِي)) بضم الهاء وكسر الميم وإدخال ياء بعد الميم، حكاها الحسن البصري(52) عن العرب.
و((عليهِمِ)) بضم الهاء وكسر الميم من غير زيادة ياء.
و((عليهِمُ)) بكسر الهاء وضم الميم من غير إلحاد واو.
و((عليهِمِ)) بكسر الهاء والميم ولا ياء بعد الميم. وكلها صواب، قاله ابن الأنباري.

دراسة الخبر:

أ – قال في أول كلامه: (وفي عليهم عشر لغات) واللغات جمع اللغة، ولغة كل قبيلة الكلمات التي تختص هي بتلفظها، وقد يقال لها (اللهجة) وكذلك يقال لما جاء في القرآن: (لغة القرآن) كما قال القرطبي قبل إيراده اللغات العشر:

(ولغة القرآن الذين في الرفع والنصب والجرّ وهذا نقول: اللذون في الرفع...).

ولما كانت الثانية من اللغات التي ذكرها: (عليهِمْ) بكسر الهاء وسكون الميم، هي لغة القرآن. كما كتبت في المصاحف، عرفنا أنّ اللغات التسع الباقيّة هي من اجتهادات القراء ولغات القبائل العربية، وبيان ذلك كالاتي:

ب – قال بعد إيراد ست لغات منها: (وهذه الاوجه ستة مأثورة عن الانتمة من القراء).

أي ان القراء الذين يقتدى بهم في قراءة القرآن قرؤوا بهذه اللغات ست، ويصح للMuslimين أن يقتدوا بهم، ويقرؤوا بأي اللغات ست شاؤوا.

ويظهر من كلامه أن بعض القراء قرأ (عليهِمْ) بلغة القرآن والخمسة الباقون قرؤوها حسب اجتهاداتهم.

ج – قال بعده: (وأوجه أربعة منقولة عن العرب غير محكية عن القراء) وإنما ذكر الاوجه الاربعة التي لم يقرأ بها القراء في عدد القراءات العشر، لأنها نقلت من لغات العرب، ولغات العرب أحد المنابع التي أخذوا منها القراءات المختلفة مقابل النص القرآني، ويؤيد ذلك ما جاء في أول كلامه:

أولاً - (قرئ بعامتها) أي قرئ النص القرآني بعامة تلکم اللغات العشر لانه يقصد من (قرأ وقرى) في علم القراءات قراءة النص القرآني كما أن القارئ هو المتخصص بقراءة القرآن.

ثانياً - قال في آخر كلامه: (وكلّها صواب، قاله ابن الانباري).

وابن الانباري هو أبو بكر محمد بن القاسم اللغوي النحوي، وصفوه بأنه: كان عالمة وفته في الادب، كان يحفظ عشرين ومائة تفسير للقرآن الكريم بأسانيدها - أي يرويها بأسانيدها عن مؤلفيها - وثلاثمائة ألف بيت شاهد في القرآن المجيد - أي أنه كان يحفظ ثلاثة ألف بيت من أشعار العرب يستشهد بها أحياناً على صحة النص القرآني، وأحياناً على صحة القراءات التي اكتشفها القراء، وأحياناً يستدل بها على معنى النص القرآني - وكان يحفظ ثلاثة عشر صندوقاً من الكتب (ت: 328)(53).

وإنما قال ابن الانباري (كلّها صواب) لانه وجد ستّاً منها في قراءة القراء الكبار بما فيها لغة القرآن المجيد وأربعاً منها في لغات العرب.

د- إن اللغات التسع التي قرئت مقابل النص القرآني: (عليهم) لم ينزل بها الله من سلطان، ولم تُروأ قراءتها عن الرسول (ص) ولا عن صحابته، لأن القراءة لو كانت مروية عنهم لنسبها إليهم كما قال قبله: (والخمسة عشرة) اختلف العلماء أياً أبلغ: ملك أو مالك؟ والقراءات مروياتان عن النبي (ص) وأبي بكر وعمر ذكرهما الترمذى.

وقال بعده:

الموفية الثلثين: قرأ عمر بن الخطاب وابن الزبير (رض) ((صراط من أنعمت عليهم)).

نتيجة دراسة القراءات ((عليهم)):

أولاً - إن القراءة الثانية (عليهم) كانت موافقة لخط المصحف الذي بأيدي الناس كل الناس اليوم، وكذلك ورثوه خلافاً عن سلف جيلاً بعد جيل، ولذلك قرأها الناس كل الناس منذ عصر رسول الله (ص) حتى اليوم ما عدا طبقة القراء منهم الذين اختلفوا القراءات، وكذلك أنزلوها الله - جل جلاله - على رسوله (ص)، وكذلك كتبها جميع من كتبها من المسلمين على العسب واللخاف وغيرهما على عهد رسول الله (ص) وبتعليم الرسول (ص) إياهم أن يقرأوها كذلك

ومن فمه المبارك، وكذلك كتبها المسلمون منذ عصر الرسول (ص) حتى عصرنا الحاضر، وكذلك كتبها القراء أنفسهم في كل العصور، ولم يكتبوا معها ما اختلفوا من قراءات.

أما اللغات التسع الباقية: فمنها ما اختلفها القراء بأنفسهم استحساناً منهم لها.

ومنها ما اقتبسوها من تلفظ بعض القبائل العربية لكلمة (عليهم) في محاوراتهم الخاصة بهم.

ثم أخضعوا كلام الله المجيد لتلفظ تلك القبائل وهكذا اختلفوا تسعة قراءات في مقابل النص القرآني لم ينزل الله بها من سلطان ولم يقرأها الرسول (ص) ولا من كان في عصره سواء الصحابة منهم أم سائر المسلمين. ثانياً - قال في الموفية الثلاثين:

(قرأ عمر بن الخطاب وابن الزبير (رض)) ((صراط من أنعمت عليهم))) أي: إن هذه القراءة رويت عن عمر وابن الزبير خاصة ولم ترد في النص القرآني ولم ترد عن رسول الله (ص).
ودليلنا على ذلك أنه قال قبله: إن قراءة مالك ومالك رويت (عن النبي وأبي بكر وعمر).

وهكذا ذكر اسم النبي (ص) في عدد من قرأ (ملك ومالك) بينما نسب قراءة (صراط من أنعمت) إلى عمر وابن الزبير، ولم يذكر اسم النبي (ص) في عدد من قرأ كذلك.

إذا فإن هذه القراءة مقابل النص القرآني (صراط الذين أنعمت عليهم) الذي توارثه المسلمون خلفا عن سلف وجيلا بعد جيل إلى أن ينتهوا إلى الذين أخذوه من فم الرسول (ص)، وكتبوه بأمره، ونحن نعلم أن الرسول (ص) أخذ هذه القراءة من الله سبحانه حيث قال تعالى: (سَقْرِئُكَ فَلَاتَسْنِي).

وبناء على ذلك قالوا: أقرأ الله رسوله المسلمين (صراط الذين أنعمت عليهم) كما هو في النص القرآني وقرأ عمر وابن الزبير (صراط من أنعمت عليهم) !!!

ولست أدرى كيف استساغوا أن يقولوا: قال الله رسوله وقال الصحابة والقراء !!!
ولست أدرى ممن أخذ عمر وابن الزبير وغيرهما تلك القراءة، لست أدرى !!!

وإن عملي في اختلاق القراءة لم يقتصر على ما اختلفوا بكلمة عليهم من قراءة، وإنما هو دأبهم مع جميع الكلمات القرآنية في اخضاعها لما روه عن الصحابة من قراءة، أو ما وجدوها في شتى لغات القبائل العربية، أو ما أفواها من قواعد اللغة في غير الموزون من الكلام، أو لما استحسنوه من بديل آخر للنص القرآني الكريم.

وهكذا اختلفوا ما لا نستطيع له عدّا من القراءات لكلام الله المجيد استناداً إلى اجتهادهم في تبديل كلام الله المجيد بغيره.

وكل تبديل لكلام الله بغيره تحريف.

وكذلك حرفوا كلام الله بأنواع التحريف:

أ - تحريف كلمات كلام الله المجيد مثل ما مر تبديلهم: (نسه) بـ(نساه) و(ولا الضالين) بـ(غير الضالين).

ب - تحريف الحركات الاعرابية والحروف الاعرابية لكلام الله مثل ما مر تبديلهم: (إن هذان) بـ(إن هذين).

ج – اريف ضبط الكلات، مثل ما من تبديلهم: (عليهم) بـ (عليهم) وـ (عليهم).

وهكذا حرّفوا القرآن تحريفاً بما لا يتيسر عده ومزقوه تمزيقاً ولم يجر نظيره على أي نص آخر سماوياً كان مثل التوراة والإنجيل المحرّفين أو من كلام البشر مثل قصائد شعراء الجاهليين كامرئ القيس أو محضرمين كأبي طالب وحسان بن ثابت أو إسلاميين كالمنتبي والحمداني وكذلك في خطب الخطباء وتصانيف المؤلفين في أي لغة من لغات الإنسان.

ثم سموا كل ذلك التحريف للقرآن بعلم القراءة.

نتيجة الدراسة:

نستنتج من الدراسة السابقة ما يأتي:

أولاً – إن قواعد النحو والصرف اكتشفت من محاورات بلغاء العرب وبديء بتدوين أساسها بعد ربع قرن من نزول القرآن.

وأنهم وجدوا – مثلاً – أن بلغاء العرب تغيير حركات أواخر الكلمات منعاً للبس، فتحرّك آخر الفاعل بالضمة وأخر المفعول بالفتحة، وتقول: درس الحسن الحسين، ليعلم أن الحسن مدرس والحسين تلميذ.

وفي كتابة الهمزة تكتب الهمزة المكسورة ما قبلها على نبرة الياء مثل (فَة) ولما كان من الجائز في عدد (مئة) حك الهمزة في جملة (خمس مئة درهم) – مثلاً – وتقرأ عندئذ (خمس منه درهم) ويتبّس الامر، خالفوا القاعدة هنا، وأضافوا في الكتابة قبل الهمزة ألفاً ليننة لرفع هذا البس وكتبوها: مائة وخمسمائة.

إذا فالحكمة في وضع هذه القواعد رفع البس في النطق والكتابة.

ثانياً – نجد البلغاء قد يتركون بعض تلك القواعد في الكلام الموزون مثل الشعر، ويسمون المبرّر له (ضرورة الشعر) ونحن نسميه (قاعدة الكلام الموزون).

كما فصلنا القول فيه بمنه تعالى في ما سبق.

ثالثاً – إن لكل سورة من سور القرآن وزناً خاصاً بها، تهفو لسماعه النفوس في مقابل أوزان الشعر والنثر الفني.

وقد بني هذا الوزن في أي القرآن على تناسق الكلمات الموزونة في الجمل، والجمل بعضها مع بعض في السورة، وإذا تغير شيء من بنائه فقد النغم المحبب إلى النفس.

وهذا أحد وجوه إعجاز القرآن الكريم، فهو معجز في تشيد مبانيه كما هو معجز في اختيار معانيه، وهو معجز في جميع جوانبه، وهو فوق كلام بلغاء العرب كافة.

فإن لم يؤمن أحد بأنه وهي إلهي، فإنه يقول عندئذ: إنه من نطق سيد من صميم قريش أفصح قبائل العرب لساناً، وقد قال — صلى الله عليه وآله — : ((أنا أفصح العرب بيد أنني من قريش)) (54).

وعلى هذا يجب أن يتخذ القرآن ميزاناً لمعرفة صحة الكلام العربي ويقاس بتعابيره قواعد لغتها، فما وافقه فهو صحيح وما خالفة فهو زائف وسقيم.

وبعد هذا البيان نقول: إن العلماء لما وجدوا في قوله تعالى: (إِنْ هَذَانِ لَسَاحِرَانِ) خلافاً للقاعدة المكتشفة من لسان العرب حيث يقولون: (إن هذين لساحران)، أجرروا عليه التبديلات المذكورة كل حسب اجتهاده، ينونون بذلك الخير في عالمهم حين يقومون بتصحيح كلام الله — نعوذ بالله — بما يوافق تعابيرهم في كلامهم غير الموزون.

وببناء على عملهم هذا ينبغي لهم أن يصححوا شعر حسان (ملاؤس أو ملخزرج) ويقرؤوه: لما رأى بدراً تسيلُ جلاهـابـاتـائبـ من الاوسـ ومن الخزرجـ ويفقدوهـ وزنهـ الذيـ بهـ امتازـ علىـ سائرـ حـاورـاتـ العـربـ.

بعد بيان ما سبق، نقف وقفة تأمل واستنتاج لما ذكرناه.

وقفة تأمل واستنتاج مع الآية الكريمة إزاء اجتهادهم فيها:

أولاً — إن لفظ (إن هذين لساحران) ثقيل على السمع والنطق، ولفظ (قالوا إِنْ هَذَانِ لَسَاحِرَانِ يُرِيدَانِ أَنْ يخْرِجَاكُمْ مِنْ أَرْضِكُمْ) خفيف على السمع والنطق، وموزون محب للنفس.

ثانياً — لا يلتبس المعنى مع هذا اللفظ على السامع، وذلك — أيضاً — ما عناه من رواه عن الخليفة عثمان في ما روی ابنه أبان وقال: قرأت هذه الآية عند أبي عثمان بن عفان، فقال: لحن وخطأ!!!
قال له قائل: ألا تغيّروه؟

قال عثمان: دعوه فإنه لا يحرّم حلالاً ولا يحلّ حراماً (55).

وقد بررها على أن أمثال هذه الروايات افتري بها على الصحابة.

ثالثاً — كل ما قالوه من وجوه لتصحيح الآية أو لترحيفها كما نسميه، لم يتعدّ أقوالاً دونت في كتب الحديث والتفسير والقراءات. وحفظ الله كتابه المجيد أن تشوبه اجتهاداتهم، ولم يكتب فيه مما تداوله المسلمون منذ عصر القراء إلى عصرنا الحاضر.

وقد قال الطبرى في تفسير الآية: (قرأته عامّة قراء الامصار (إن هذان) بتشديد (إن) وبالالف في (هذان)، قالوا قرأنا ذلك كذلك).

وقال: (وإنه كذلك هو في خط المصحف)، وذكر خلاف بعض أهل العربية من أهل البصرة وبعض نحوبي الكوفة(56).

رابعاً — وجدنا منشأ هذا النوع من اختلاف القراءة، أخذهم قواعد العربية من أقوال لغات القبائل العربية وتعبدhem بتلك القواعد وقياسهم آي القرآن على تلك القواعد، فما خالفها من تعبير القرآن وصفوه بفساد الأعراب كما مرّ بنا آنفًا، وعدم دركهم بأنَّ القرآن كلام موزون لا تجري عليه تلك القواعد، أنَّ عليهم أن يتعلّموا استثناء تلك القواعد من القرآن الكريم.

ولست أدرى ما المسوغ لاتخاذ محاورات العرب ميزاناً لمعرفة صحة تعبير كلام الله وليس العكس.
أما آن للعلماء أن يحرّروا عقولهم من ربة التقليد الاعمى للسلف؟!

هَبْ أن مخاطبهم في البحث لا يؤمن بالوحى ورسالة خاتم الانبياء (ص) فهل يشك أحد في بلاغة القرآن الذي تحدى ببلاغته الناس أجمعين، ولا يزال تحديه باقِيَا إلى اليوم وإلى يوم الدين، أضف إليه أن القرآن نزل بلغة قريش وهم أفعى العرب لغة.

خامساً — إنَّ تلك القراءات جميعها رويت عن آحاد وأحياناً ينتهي سندها إلى واحد، خلافاً للنص القرآني المتداول بين جميع البشر والذي رواه الملائين من الناس عن الملائين، جيلاً بعد جيل إلى أن ينتهي سندها إلى مئات الآلوف عن عشرات الآلوف من المسلمين الذين تلقواها عن فم رسول الله (ص) سَمَاعَا وعياناً.

سادساً — أخطأوا في فهم ما روي عن الخليفة عثمان أنه قال: (فيه لحن ستقيمه العرب بأسنتها) وظنوا أنه قال في النص القرآني من المصاحف التي نسخت بأمره لحن ستقيمه العرب، أي: أن العرب ستغيّر كلمات القرآن بأسنتها وكان ذلك من أسباب تولد القراءات المختلفة بينما قصد الخليفة أنَّ في رسم نسخ المصاحف المكتوبة لحناً في مثل كتابة (يعيسى) و (يأهل الكتاب) و (أيمانهم) و (يوم القيمة) وستقيمهها العرب بأسنتها وتقرؤوها: يا عيسى وبأهـل الكتاب وـأيمـانـهـمـ

ويوم القيمة كما تعلّموا قراءتها كذلك من تعلمها كذلك من الصحابة والصحابة من رسول الله (ص) عن جبرائيل (ع) عن الله جل اسمه. وكذلك جرت كتابة المصاحف على رسم خط مصحف عثمان جيلاً بعد جيل حتى اليوم.

وأخيراً أوجدت ما رووا من اجتهادات الصحابة المختلفة في قراءة الآيات لزعمهم أنَّ القرآن فيه لحن — معاذ الله — اختلافاً في القراءات من بعدهم، كما رأينا في كلمة (عليهم) من سورة الفاتحة، وتعدّت مدارس القراءة وتکاثر عدد القراء ومدارسهم ومؤلفاتهم.

أمثلة من أثر اختلاف قراءاتهم على معرفة حلال الله وحرامه

قال الزركشي والسيوطى: باختلاف القراءات يظهر الاختلاف في الأحكام، ولهذا بنى الفقهاء نقض وضوء الملموس وعدمه على اختلاف القراءات في (لامستم) و (لامست)، وكذلك جواز وطئ الحائض عند الانقطاع وعدمه إلى الغسل على اختلافهم في (حتى يطهرن). وذكر القرطبي تفسير: (أو لامست النساء)(57)، وقال قرأ نافع وابن كثير وأبو عمرو وعاصم وابن عامر (لامستم) وقرأ حمزة والكسائي (المستم)(58).

وقال في (ولَا تَقْرُبُوهُنَّ حَتَّى يَطْهُرُنَّ)(59): قرأ نافع وأبو عمرو وابن كثير وابن عامر ((يَطْهُرُنَّ)), وقرأ حمزة والكسائي وعاصم في رواية أبي بكر والمفضل ((يَطْهُرُنَّ)) بتشديد الطاء والهاء وفتحهما. وفي مصحف أبي عبد الله ((يتطهرون)). وفي مصحف أنس بن مالك ((ولَا تقتربوا النساء في مَحِيضهنَّ واعترلوهنَّ حَتَّى يتطهرنَ)). رجح الطبرى قراءة تشديد الطاء، وقال: هي بمعنى يغسلن، لاجماع الجميع على أن حراماً على الرجل أن يقرب امرأته بعد انقطاع الدم حتى تطهر. قال: وإنما الخلاف في الطهر ما هو؛ فقال قوم: هو الاغتسال بالماء. وقال قوم: هو وضوء كوضوء الصلاة. وقال قوم: هو غسل الفرج؛ وذلك يُحلّها لزوجها وإن لم تغسل من الحيضة؛ ورجح أبو عليّ الفارسيّ قراءة تخفيف الطاء، إذ هو ثلاثيٌّ مضادٌ لطفيث وهو ثلاثيٌّ(60).

وهكذا انتشرت القراءات المختلفة بين أتباع مدرسة الخلفاء.
وقد صنفوا كتاباً كثيرة في تدوين قراءات القراء، سجل منها في مادة القراءة بكشف الظنون 18 كتاباً، وفي مادة علم القراءة أكثر من عشرة ومائة كتاب(61) جمعوا فيها قراءات القراء.
ونظير ذلك أثر المرويات عن الصحابة في نص آيات القرآن مثل ما روی عن أم المؤمنين عائشة أنها قالت: [ورضاع الكبير خمساً].

قال ابن رشد: (وأختلفوا في رضاع الكبير، فقال مالك وأبو حنيفة والشافعي وكافة الفقهاء لا يحرم رضاع الكبير، وذهب داود وأهل الظاهر إلى أنه يحرم، وهو مذهب عائشة)، وهو قوله وسبب اختلافهم تعارض الآثار في ذلك ...)(62).

كان هذا كله في مدرسة الخلفاء، فما هو موقف مدرسة أهل البيت من اختلاف القراءات والاحرف السبعة؟

رأي مدرسة أهل البيت في القراءات:
قد مرّ بنا أنّ – الإمام الباقر – قال: القرآن واحد نزل من عند واحد، ولكن الاختلاف يجيء من قبل الرواة.

وفي حديث آخر بعده لما قيل له: (الناس يقولون أن القرآن نزل على سبعة أحرف)، كذب القول وقال: (نزل القرآن على حرف واحد من عند الواحد).

وفي روایتین اخربین عن الامام الصادق قال: (اقرؤوا كما يقرأ الناس) (63).

الحقيقة الناصعة والقول الفيصل:

لقد مرّت بنا أمور هائلة وخطيرة في ما قالوه في شأن جمع القرآن واختلاف مصاحف الصحابة والتابعين وإسقاطهم سورةً وآيات فيها، وزيادات سور وآيات أخرى فيها، وأقوالهم في آيات ناسخة ومنسوخة في الحكم أو التلاوة أو الحكم والتلاوة معاً.

واختلافهم في قراءات كثيرة متصادرة، ملأوا فيها بطون موسوعات الحديث على اختلاف أنواعها، من صحاح وسنن ومسانيد ومصنفات وزوائد ومستدركات وموسوعات علوم القرآن من تفاسير وكتب الناسخ والمنسوخ والقراءات، مما يخيل لقارئ تلك الكتب بادئ ذي بدء، أن الاختلاف في أمر القرآن أكثر مما في الاناجيل.

ولكنه إذا رجع إلى القرآن الكريم الذي بأيدي عامّة الناس وحده والذي ورثه جيل من الناس عن جيل حتى انتهوا إلى الجيل الذي أخذه من فم رسول الله (ص) وسجله في عصره وبأمره، لم يجد في هذا القرآن عيباً ولا أثراً من شيء مما ذكروه وسطروه.

وإذا وقف الإنسان السوي على هذا المعين، ثم أعاد النظر إلى كل تلکم الروايات مسندها ومرسلها وكل تلك العلوم قديمها وجيدها وجدها كلها وجميعها: (كَسَرَابٍ بِقِيعَةٍ يَحْسَبُهُ الظَّمَانُ مَاءٌ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَهُ لَمْ يَجِدْهُ شَيْئاً) (64).

وإذا أعاد النظر إلى هذا القرآن الذي بأيدي عامّة الناس أيقن أنه: (ذَلِكَ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيهِ هُدَىٰ لِلنَّجِيْقِينَ) (65).

وأيقن: (وَإِنَّهُ لَكِتَابٌ عَزِيزٌ # لَا يَأْتِيهِ الْبَاطِلُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَلَا مِنْ خَلْفِهِ تَنْزِيلٌ مِنْ حَكِيمٍ حَمِيدٍ) (66).

وآمن بقوله تعالى: (إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِّكْرَ وَإِنَّا لَهُ لَحَافِظُونَ) (67).

وادرك أنّ الذي يقول لصفيه: (وَلَوْ تَقُولَ عَلَيْنَا بَعْضَ الْأَقَاوِيلِ # لَا خَذَنَا مِنْهُ بِالْيَمِينِ # ثُمَّ لَقَطَعْنَا مِنْهُ الْوَتِينِ # فَمَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ عَنْهُ حَاجِزِينَ) (68).

هو الذي منع غيره من أن يمسّ هذا القرآن بتحريف أو زيادة أو نقصان.

وندرس في ما يأتي بإذنه تعالى ما انتج بعض تلك الروايات من القول بالنسخ والانساء.

الهوامش

1. مادة (قرأ) من مفردات القرآن للراغب.
2. بتفسير الآية في تفسير الطبرى 5 / 9.
3. بتفسير الآية في الدر المنثور للسيوطى 2 / 298.
- (4) البقرة / 106.
- (5) الاعلى / 6.
- (6) الكهف / 24.
7. القراءات الثلاث في تفسير الآية بتفسير الدر المنثور 1 / 104 – 105 . وتقدير الطبرى 1 / 379 . وقراءة سعد خاصة في المصاحف لابن أبي داود ص 96.
8. بتفسير القرطبي 2 / 68.
9. تفسير الطبرى 1 / 380؛ والدر المنثور 1 / 105 .
10. تفسير القرطبي 11 / 216.
11. رجعنا في جميع ما ذكرناه إلى تفسير القرطبي 11 / 216.
12. أوجزت الاخبار وأدمجت بعضها ببعض مما سبق ذكره في بحوث الكتاب ومن المصاحف لابن أبي داود ص 31 و 34؛ وتاريخ اليعقوبي 2 / 160؛ و منهال العرفان لمحمد عبد العظيم الزرقاني ط. عيسى البابي الحلبي بمصر 1 / 395 – 397.
13. غرائب القرآن للنيسابوري، بهامش الطبرى 1 / 29 – 35 وفيه موارد أخرى؛ والمقنع للداني ص 30 – 92؛ واتحاف فضلاء البشر 1 / 329 – 331.
14. ذكر العالمة العسكري في الجزء الثاني من كتابه (القرآن الكريم وروایات المدرستين) عدة أمثلة على كل قاعدة، وقد اكتفينا بذكر مثال واحد للاختصار.
15. شرح شواهد المغني للسيوطى، الشاهد رقم 434.
- (16) ديوان طرفة بن العبد، تحقيق كرم البستانى.
17. شرح شواهد المغني، الشاهد رقم 243.
18. الاغانى لابي الفرج الاصفهانى، أخبار مجنون بني عامر ونسبة، 2 / 37.
19. مغني اللبيب، ص 22، الشاهد رقم 313؛ وشرح شواهد المغني، الشاهد رقم 276.

20. شرح شواهد المغني، الشاهد رقم 135.
21. شرح شواهد المغني، الشاهد رقم 356.
22. الكتاب لسيبويه، باب علامة اضمار المنصوب المتكلم والمجرور المتكلم، 2 / 370.
23. شرح المفصل لابن يعيش، مبحث الاسم المعرّب، 1 / 68.
24. شرح شواهد المغني، الشاهد رقم 584.
- وأبو علي الفارسي، الحسن بن أحمد (288 - 377 هـ) إمام العربية في عصره.
25. شرح شواهد المغني، الشاهد رقم 647.
26. شرح شواهد المغني، في الشاهد رقم 268.
27. لسان العرب، مادة (لَعْجٌ)؛ ومعجم مقاييس اللغة، مادة (لَعْجٌ)؛ وجمهرة اللغة، مادة: (جَعْلٌ)، 103 / 2.
28. شرح شواهد المغني، الشاهد رقم 50.
29. شرح شواهد المغني، الشاهد رقم 680.
30. الصحاح للجوهري، مادة: غداً، وشرح المفصل، 4 / 6.
31. العقد الفريد، كتاب الزمردة الثانية في فضائل الشعر ومخارجه، باب: ما يجوز في الشعر مما لا يجوز في الكلام 5 / 355.
32. شرح شواهد المغني، الشاهد رقم 32.
33. شرح شواهد المغني، الشاهد رقم 44.
34. شرح شواهد المغني، الشاهد رقم 148.
35. شرح شواهد المغني، الشاهد رقم 47.
36. شرح شواهد المغني، الشاهد رقم 30.
37. ديوان امرئ القيس، من معلقته المشهورة؛ وخزانة الادب، الشاهد رقم 350 ، 5 / 98.
38. خزانة الادب، في الشاهد رقم 349 ، 5 / 91؛ ولسان العرب، مادة: (حِمْشٌ) وعجزه كذا: قطناً بمُسْتَحْمَشِ الْأَوْتَادِ مَحْلُوجٌ.
39. الكتاب لسيبويه، باب: الفعل الذي يتعدى اسم الفاعل إلى اسم المفعول 1 / 48؛ و شرح شواهد المغني، الشاهد رقم 801.
40. شرح شواهد المغني، الشاهد رقم 854.
41. شرح شواهد المغني، الشاهد رقم 545.

42. شرح شواهد المغني، الشاهد رقم 548.
43. الكتاب لسيبويه، باب: ما ينتصب على المدح والتعظيم أو الشتم، 2 / 202؛ وشرح شواهد المغني، الشاهد رقم 555.
44. ديوان النابغة الذبياني، حرف الراء، ص 259؛ والكتاب لسيبويه، باب: ما يكون ما قبل المحفوظ 3 / 511.
45. لسان العرب، مادة: (بِيْض). والرجز لرؤبة بن العجاج.
46. مغني اللبيب لابن هشام، الباب الخامس، الجهة الثانية، الشاهد رقم 943.
 - (47) 4 - التين / 1.
 - (48) طه / 63.
47. تقسيم القرطبي، ط. مصر سنة 1378 هـ 1 / 140 - 149.
48. قال أبو حيان في البحر 1 / 26 : واستعماله بحذف التون جائز. كذا في اللسان.
49. أي إفراداً أو جمعاً في الرفع والنصب والجر؛ كما يؤخذ من لسان العرب.
50. في بعض نسخ الأصل: ((الاخفش البصري)) وهو أبو الحسن سعيد بن مساعدة.
51. راجع ترجمته في الكني والألقاب للقمي، وأنبأه الرواة في طبقات النهاة 3 / 201.
52. نهاية اللغة لابن الأثير، مادة (بَيْد).
53. القرطبي بتفسير الآية 11 / 216 ، معاذ الله أن يكون في كلام الله لحنًا أو خطأً، وإنما الخطأ في اجتهاداتهم، صحابة وتابعين وقراء.
54. بتفسير الطبرى للآية 16 / 136 - 137 .
55. النساء / 43.
56. تقسيم الآية 5 / 223؛ والزركشى 1 / 326؛ والاتقان 1 / 84 .
57. البقرة / 222.
58. القرطبي بتفسير الآية 3 / 88 - 89 ، وذكر أنّ عاصماً روى عنه القولان.
59. كشف الطنون 2 / 1449 ، في مادة كتاب القراءات ومادة علم القراءة ص 1317 - 1322 ، وما بعدها.
60. بداية المجتهد، ط. مصر، سنة 1389 هـ ، 2 / 39. وراجع الفقه على المذاهب الاربعة عبد الرحمن الجزيري، ط. بيروت، سنة 1969م.

63. الحديث الاول والثاني في الكافي 2 / 630 . والحديثان الآخران ص 631 وص 633؛ ووسائل الشيعة 4 / 821 وفيه عن الامام الصادق أيضاً واقرأوا كما علمتم.
- .39() 64) النور /
- .2() 65) البقرة /
- .42 – 41() 66) فصلت /
- .9() 67) الحجر /
- .47 – 44() 68) الحاقة /